

# LISTA DE LUCRĂRI ÎN DOMENIUL DE ȘTIINȚĂ FILOLOGIE

NUMELE ȘI PRENUMELE: **Biró Enikő**

## I. LISTA COMPLETĂ DE PUBLICAȚII

### A. Teza de doctorat

*Strategiile achiziționării celei de a treia limbi în contextul bilingvismului dominant.* (2012). Susținut cu calificativul: *Foarte bine.*

Conducătorul tezei: prof. univ. dr. PÉNTEK János

Instituția: Universitatea „Babeș-Bolyai” Cluj-Napoca, Facultatea de Litere

Publicație: Biró Enikő 2012. *Kétnyelvűek nyelvtanulási stratégiái* [Strategiile achiziționării celei de a treia limbi în contextul bilingvismului dominant], Editura Egyetemi Műhely, Cluj-Napoca, Editor: Bolyai Társaság, 221 pp. ISBN 978-606-8145-34-1.

### B. Cărți publicate

B1. Cărți (manuale, monografii, tratate, îndrumare etc.) publicate la edituri recunoscute în străinătate.

**B2. Cărți (manuale, monografii, tratate, îndrumare etc.) publicate în țară, la edituri recunoscute CNCSIS.**

Biró Enikő. 2012. *Kétnyelvűek nyelvtanulási stratégiái* [Strategiile achiziționării celei de a treia limbi în contextul bilingvismului dominant], Editura Egyetemi Műhely, Cluj-Napoca, Editor: Bolyai Társaság. ISBN 978-606-8145-34-1.

B3. Cărți (manuale, monografii, tratate, îndrumare etc.) publicate la alte edituri sau pe plan local.

B4. Cărți (manuale, monografii, tratate, îndrumare etc.) publicate pe web.

### B5. Capitle de cărți publicate în străinătate

1. Antonio Balestra, **Biró Enikő**, Nikos Charalampopoulos, Mariaenrica Frigione, Monica Genesin, Karl Gerhard Hempel, Flora Koleci, Antonio Leone, Stefania Massari, Attilio Pisanò – Franca Sangiorgio – Andrea Venturelli. 2023. Sustainability, Resilience and Development. In *Security, Resilience and Sustainability of the European Union*. (Eds.) Anna Molnár, Éva Jakusné Harnos, Mónika Szente-Varga. Budapest. Ludovika Egyetemi Kiadó.

### B6. Capitle de cărți publicate în țară

1. Biró Enikő 2008. Compensation Strategies of Bilingual Learners with an Intercultural Approach, *The Intercultural Challenge Contemporary Issues and Perspectives*, Cluj-Napoca November 6-8, Editura Efes, Cluj-Napoca, Delia Marga (Eds.), pp. 228-239.

2. Biró Enikő, Kovács Gabriella, Nagy Imola 2021. Merre tovább, nyelvoktatás? Trendek és jövőkép az idegennyelv-oktatásban. In: Bakk Miklós–Gagy József (Eds.) *Minden másképp...?* Scientia, Cluj-Napoca. 2021. pp. 115-133.

3. Biró Enikő, Sárosi-Márdirosz Krisztina. 2023. A nyelvi interferencia mint a kontaktushatás által okozott jelenség a vizsgált online médiumokban. In: Pletl Rita (Ed.) *Nyelvhasználat a romániai magyar online médiában*. Ábel Kiadó, Kolozsvár. ISBN 978-973-114-313-2, pp. 43-71.

4. Biró Enikő. 2023. Idegennyelvi hatások az erdélyi online médiában. In: Pletl Rita (Ed.) *Nyelvhasználat a romániai magyar online médiában*. Ábel Kiadó, Kolozsvár. ISBN 978-973-114-313-2, pp. 83-94.

5. Biró Enikő, Sárosi-Márdirosz Krisztina. 2023. A kompetenciafejlesztés kihívásai az idegennyelv-  
oktatás terén: az általános idegennyelv-oktatás és a fordítóképzés néhány aspektusa. In: Fazakas  
Noémi, Harangus Katalin, Kovács Gabriella, Nagy Imola, Suba Réka (Eds.) „*Nem a mennyiség,  
hanem a minőség a szellemi erőnek sarkalata.*” *Köszöntőkötet Pletl Rita tiszteletére.* Editura Scientia,  
Cluj Napoca. ISBN ISBN 978-606-975-082-7. pp. 179-196
6. Biró Enikő. 2024. Mobilitás, továbbtanulás, tehetséggondozás Kovászna megye középiskoláiban. In:  
Dégi Zsuzsanna, Lajos Katalin, Pieldner Judit, Tódor Erika-Mária (Eds.): *Tanulmányok a  
bölcseztudományok köréből. Ajtony Zsuzsanna születésnapjára. Studies in Humanities. On  
Zsuzsanna Ajtony's Birthday.* Scientia Kiadó, Kolozsvár, 125-140. ISBN: ISBN 978-606-975-096-4.
7. Biró Enikő. 2024. Írásjelhasználat (vessző)paripáján: felesleges vesszők az online sajtó szövegeiben.  
In: Pletl Rita (Ed.) *Helyesírási jelenségek a romániai online médiában.* Ábel Kiadó, Kolozsvár, 99-  
110.

### **C. Lucrări științifice publicate**

#### **C1. Lucrări științifice publicate în reviste cotate ISI**

#### **C2. Lucrări științifice publicate în reviste indexate în baze de date internaționale (indicați și baza de date).**

1. Biró Enikő 2009. Compensation strategies of bilingual learners with an intercultural approach, *Lingua* A, pp. 111-119
2. Biró Enikő 2009. Completing the incomplete. Intercultural awareness raising and business discourse. *Lingua* A, pp. 91-102.
3. Biró Enikő 2011. Attitude as discourse element in a multicultural professional medium, *Lingua. Language and Culture*, pp. 93-104.
4. Biró Enikő 2012. Differences in Second Language Acquisition of the Hungarian Minority in Romania: the Role of Exposure, *Lingua*, pp. 61-71.
5. Biró Enikő 2012. Culture and Identity in Bilinguals' Language Learning Strategies, *Lingua*, pp. 49-65.
6. Biró Enikő 2013. Linguistic Resources in Learner Narratives of Migrant Workers from Transylvania, *Lingua*, pp. 39-47.
7. Biró Enikő 2013. ...Writing the words on my palm... Migrant Workers and Language Learning Beliefs, *Lingua*, pp. 51-61.
8. Biró Enikő 2014. Success or failure - Comparing learners' beliefs of second and foreign language learning, *Lingua*, pp. 201-212.
9. Biró Enikő 2014. Aspects of identity – multicultural language learning motivation and beliefs of minority bilinguals. *Lingua*, pp. 132-145.
10. Biró Enikő 2015. Some research difficulties of studying language learners' beliefs, *Lingua*, pp. 53-63.
11. Biró Enikő 2015. "To have fun and be challenged" - first year students' English learning expectations, *Lingua*, pp. 55-62.
12. Biró Enikő 2015. Travelling among Languages – Comparing Language Learning Beliefs of Learners at Home versus Migrant or Immigrant Workers. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 7/2, 21–33.
13. Biró Enikő 2016. Kisebbségi kétnyelvűek nyelvtanulási hiedelmei és a nyelvtanulási motivációk [Credințe în învățarea limbilor și motivațiile de către bilingvi minoritari], *Hungarológiai Közlemények, Újvidék, Papers of Hungarian Studies* 2016/1. Faculty of Philosophy, Novi Sad, 17/1,

87-98. DOI: <http://dx.doi.org/10.19090/hk.2016.1.87-98>

14. Biró Enikő 2016. Marketing-mix and Schoolscapemix - the Common Features, *Lingua (Language & Culture)*, 1, pp. 65-75.
15. Biró Enikő, Balázs Réka-Melinda 2016. Schoolscape Varieties, Categories of Signs and Language Learning in Schools, *Lingua (Language & Culture)*, 2, pp. 45-53.
16. Biró Enikő 2016. Learning schoolscapes in a minority setting, *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 8/2, pp. 109–121.
17. Biró Enikő 2018. More Than a Facebook Share: Exploring Virtual Linguistic Landscape, *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 10/2, pp. 181–192.
18. Biró Enikő 2019. Linguistic Identities in the Digital Space. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 11/2, pp. 37–53.
19. Biró Enikő 2020. Code Play as a Translingual Practice. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 12/2, pp. 114–128.
20. Biró Enikő 2021. Speak Global, Sell Local? Digital Linguistic Landscape of Local Small Businesses in the Social Media. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/2, pp. 177–193.
21. Biró Enikő, Gabriella Kovács, Imola Katalin Nagy 2021. Change(s) in Vocabulary(/ies) – Hungarian and Romanian Lexical Phenomena During COVID. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/3, pp. 62–78.
22. Biró Enikő, Gabriella Kovács, Imola Katalin Nagy 2021. Shifting Future: Language Teaching Today and Tomorrow. *International Journal of New Trends in Social Sciences* Volume 5/2, pp. 66-72.
23. Biró Enikő, Laihonen Petteri 2021. János Péntek – Attila Benő: A magyar nyelv Romániában (Erdélyben). Recenzió. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/2, pp. 205–208.
24. Biró Enikő. 2022. From Linguistic Landscape to Semiotic Assemblages in a Local Market. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 14/2, pp. 68–85.
25. Biró Enikő. 2023. Linguistic Landscape of Football. Reterritorialization in a Minority Setting. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 15/2, pp. 86–105.

### **C3. Lucrări științifice publicate în reviste din străinătate (altele decât cele menționate anterior).**

1. Biró Enikő. 2007. Az interkulturális kompetencia fejlesztésének csapdái [Capcane dezvoltării competenței interculturale], *Iskolakultúra*, pp. 70-78.
2. Biró Enikő. 2011. Nyelvtanulási stratégiák három nyelv határán [Strategii de învățare a limbilor la granița a trei limbi], *Iskolakultúra*, pp. 23-34.

### **C4. Lucrări științifice publicate în reviste din țară, recunoscute CNCSIS (altele decât cele din baze de date internaționale).**

1. Biró Enikő. 2000. A hasonlítást kifejező melléknévi összetételek, különös tekintettel a színnevekre [Adjective comparative, cu referință specială la nume de culori], *Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények*. XLIV.1-2., pp. 39-49.

2. Biró Enikő. 2007. A közhelyek szerepe és helye a köznyelvi metaforikus szerkezetekben [Rolul și locul stereotipiilor în construcțiile metaforice], *Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények*, LI., 1-2. pp. 93-105.
3. Biró Enikő. 2007. Traps in Teaching Intercultural Competence. Brief Study of a Transylvanian University Department, *Lingua A. Lingvistica*, Cluj-Napoca, pp. 235-249.
4. Biró Enikő. 2009. Kétnyelvű-e a kétnyelvű? *Korunk*, 1, pp. 121-123.
5. Biró Enikő. 2009. From Film to Literature - from Literature to Film, *Acta Universitas Sapientiae*, Scientia Publishing House, Cluj-Napoca, pp. 282-284.
6. Biró Enikő 2021. Székelyföldi magyar egyetemi hallgatók kódváltási és tranzlingválási szokásai a digitális térben. *Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények*. LXV. Évf. 1. szám. pp. 46-63.
7. Biró Enikő. 2023. Ilona Román, A kétnyelvűség és a kognitív képességek fejlődések összefüggései romániai magyar tanulóknál. Recenzió. *Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények*, 57/2. pp. 175-178.

### **C5. Lucrări științifice publicate în reviste, altele decât cele menționate anterior**

1. Biró Enikő 2006. Cateva idei despre legatura dintre varsta si invatarea unei limbi straine sau cand sa invatam o limba straina? *Közoktatás / Invatamantul public*, Bucuresti, pp. 9-11.
2. Biró Enikő 2007. Interactiune in mediul socio-lingvistic, *Közoktatás / Invatamantul public*, Bucuresti, 2006, pp. 4-6.

### **C6. Lucrări științifice publicate în volumele manifestărilor științifice**

1. Biró Enikő. 2008. Interkulturalis kompetencia-fejlesztés kétnyelvűek idegennyelv-tanulási kompenzációs stratégiáinak tükrében [Dezvoltarea competențelor intercultural în contextual strategiilor de compensare a învățării limbilor străine], In: *SZOKOE, Porta Lingua*, Debreceni Egyetem, pp. 263-273.
2. Biró Enikő. 2008. Nyelvi akadályugrás – kétnyelvűek kompenzációs stratégiáinak tudatosítása [Obstacolului lingvistic - Conștientizarea strategiilor de compensare bilingvă], *A nyelvi, a szaknyelvi és a szakmai kommunikáció jövője Európában. 10th International Conference of Applied linguistics and Communication*, Dunaujvaros, Dunaújvárosi Főiskola, Bogнар Laszlo (Ed.), 963-00-4800-0, pp. 62-67.
3. Biró Enikő. 2009. A harmadik nyelv elsajátítását befolyásoló tényezők és a domináns kétnyelvűség [Factorii care influențează achiziția de limbi a treia și bilingvismul dominant], In: *Nemzetállamok, globalizáció és kétnyelvűség* [State, națiuni, globalizare și bilingvism], Editura Kriterion S.R.L., Cluj-Napoca, Horváth, István; Tódor, Erika Mária (Eds.), pp. 259-275.
4. Biró Enikő. 2010. Mother Tongue, Second Language, Foreign Language - Dominant Bilingualism of Minority Language Learners, In: *Conference on British and American Studies*, Editura Universitatii Transilvania din Brasov, Brasov, pp. 61-72.
5. Biró Enikő. 2011. Nyelvhódítás – domináns kétnyelvűek nyelvtanulási stratégiaválasztásai [Cucerirea limbilor – Alegerea strategiilor de învățare a limbilor bilingve dominante], In: *Nyelvhasználat, tannyelv és két(több)nyelvűlét* [Utilizarea limbajului, limba de învățare și bilingvismul], Nemzeti Kisebbségkutató Intézet, Horváth István - Tódor Erika (Eds.), pp. 71-87.
6. Biró Enikő. 2012. Tér-szabta határok kétnyelvűek nyelvtanulás-történeteiben [Limitele spațiale în posveștiile învățării limbilor ale minorităților bilingve], In: *A tér értelmezései, az értelmezés terei* [Interpretări ale spațiului, spații de interpretare], Societatea Muzeului Ardelean (Erdélyi Múzeum-Egyesület), Cluj-Napoca, pp. 59-76.
7. Biró Enikő. 2013. A motiváció és az attitűd szerepe a második nyelv elsajátításában és használatában.

- Egy Erdélyt átfogófelmérés tanulságai [Rolul motivației și atitudinii în învățarea și folosirea unei a doua limbi. Rezultatele unui sondaj], In: *Változó nyelv, nyelvváltozatok, területiség* [Schimbarea limbii, variațiile de limbă, teritorialitatea], Editura Egyetemi Műhely, Cluj-Napoca, Editor: Bolyai Tarsasag, pp. 27-45.
8. Biró Enikő. 2014. Nemcsak egy nyelvből tudtam gondolkodni – külföldi munkavállalók nyelvelsajátítási hiedelmei [“Nu mă puteam gândi la o singură limbă” - credințele lucrătorilor străini în achiziția limbii], *A nyelv közösségi perspektívája*, Erdélyi Múzeum-Egyesület - Partium, Magyarai Sara, Bartha Krisztina (Eds.), 978-606-739-002-5, pp. 27-36.
  9. Biró Enikő. 2017. Nyelvek, iskolai nyelvi tájképek kisebbségi környezetben [Limbi, peisaje lingvistice școlare într-un mediu minoritar]. In: *Élőnyelvi kutatások és dialektológia* [Cercetare lingvistică și dialectologie]. Eds: Benő Attila – Fazakas Noémi. Erdélyi Múzeum-Egyesület, Kolozsvár, 2017, pp. 61-71.
  10. Biró Enikő. 2018. Nyelvoktatás, ideológiák – székelyföldi magyar iskolák nyelvitájkép elemzése, Tódor Erika-Mária; Tankó Enikő; Dégi Zsuzsanna (Eds.) *Nyelvi tájkép, nyelvi sokszínűség. Nyelvhasználati terek és nyelvi sokszínűség (II.)* [Peisaj lingvistic, diversitate lingvistică II.], ISBN 978-606-975-019-3, Scientia, Kolozsvár, pp. 175-191.
  11. Biró Enikő. 2019. Responsible for Success? Schoolscape Tales about Teaching Different Languages in Hungarian Minority Schools in Romania. In: *Soknyelvűség és többnyelvűség Európában = Multilingvism și plurilingvism în Europa = Multilingualism and plurilingualism in Europe*. Pletl, Rita - Kovács, Gabriella, (Eds.). Műhely. Scientia Kiadó, Kolozsvár. ISBN 978-606-975-028-5., pp. 265-279.
  12. Biró Enikő. 2020. Kisebbségi kétnyelvűként a digitalis térben: nyelvválasztás, nyelvi identitás a Facebook-oldalakon. In: *Kognitív és pszicholingvisztikai szempontok a nyelvi érintkezések vizsgálatában*. Benő Attila – Péntek János (Eds.). Szabó T. Attila Nyelvi Intézet Kiadványai. ISBN: 9786069360989, pp. 245-260.
  13. Biró Enikő – Kovács Gabriella – Nagy Imola Katalin. Szókincsváltozások és determinologizáció a Covid19-járvány idején. 2022. In: Főris Ágota, Navracscics Judit, Bályi Szilvia (Szerk.). *Nyelvek, nyelvváltozatok, következmények II.* Fordítástudomány, terminológia, retorika, kognitív nyelvészet, kontrasztív nyelvészet, interkulturális kommunikáció, névtan. Budapest: Akadémiai Kiadó. ISBN: 9789634548607, pp. 135-149.
  14. Biró Enikő – Kovács Gabriella – Nagy Imola Katalin: Terminológiadinamika és nyelvi kontaktusok Covid idején. 2022. In: *A virolingvisztika és viroszemiotika aktuális kérdései*. Istók Béla – Lőrincz Gábor – Török Tamás (Eds.), Komárom, pp. 92-100.
  15. Biró Enikő. 2022. Kisvállalkozások online nyelvi tájképe: kétnyelvűség, többnyelvűség a piacon. In: *A határ mint konvergáló és divergáló tényező a nyelvben*. Karmacsai Zoltán – Márku Anita – Máté Réka (Eds.), Termini Egyesület, Törökbálint, pp. 52-68.
  16. Biró Enikő. 2024. Márkaépítés egy romániai magyar vállalkozás szemiotikai tájképében. In: *Változó bölcsészettudomány – a 21. század nyelvi kihívásai*. Sárosi-Márdirosz Krisztina, Biró Enikő, Suci Sorin, Kommer Alois-Richard (eds). Editura Scientia Kiadó, Cluj-Napoca, 2024. 47-59.
  17. Biró Enikő. 2024. “What Dehogyis LOL!” – Linguistic Repertoires in the digital World. *Változó bölcsészettudomány – a 21. század nyelvi kihívásai*. Sárosi-Márdirosz Krisztina, Biró Enikő, Suci Sorin, Kommer Alois-Richard (eds). Editura Scientia Kiadó, Cluj-Napoca, 2024. 153-165.

**D. Traduceri de cărți, capitole de cărți, alte lucrări științifice; interpretări**  
**Capitol de carte**

**E. Editare, coordonare de volume**

1. Változó bölcsészettudomány – a 21. század nyelvi kihívásai. Sárosi Márdirosz Krisztina, **Biró Enikő**, Suciú Sorin, Kommer Alois-Richard (eds). Editura Scientia Kiadó, Cluj-Napoca, 2024. ISBN 978-606-975-094-0.

F. Brevete de invenții și alte titluri de proprietate

**G. Contracte de cercetare (menționați calitatea de director sau membru)**

- 2011 1. *Migrație și cultură economică*. Cercetare interdisciplinară pe baza de interviuri pe tema schimbului cultural și a fenomenelor multilingvismului în procesul migrației internaționale. Grant derulat în perioada 2011-2012, finanțat de Programul DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Valoarea contractului: 950 000 HUF (135,000 RON, 3000 euro). Conducător proiect: dr. Sorbán Angella, membri: dr. **Biró Enikő**, dr. Magyar Sára.
- 2016-2017 2. *Bilingvism, educație, regionalitate*. Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Perioada 2016 octombrie – 2017 martie. Valoarea contractului: 500 000 HUF. Conducător proiect: prof. univ. dr. Péntek János, membri: dr. Benő Attila, dr. **Biró Enikő**, dr. Juhász Tihamér, dr. Sorbán Angella, dr. Tánczos Vilmos.
- 2018.01-2018.12. 3. Cooperare în bazinul Carpatic. Proiect EFOP-1.12.1 – 17 – Programul Operativ de Dezvoltare a Resurselor Umane. Conducător proiect: Schwarcz Gyöngyi. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 11000 RON.
- 2019 4. Repertoriu lingvistic digital și bilingvism în cadrul minorităților. Anyanyelvpolók Erdélyi Szövetsége/Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 2085 RON.
- 2020 5. Multilingvism individual în spațiul digital. Anyanyelvpolók Erdélyi Szövetsége/Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 2200 RON.
- 2021 6. EU Secure: Interdisciplinary training on EU security, resilience and sustainability Project ID: 2020-1-HU01-KA203-078719. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 3400 RON.
- 2021 7. Cercetare în cadrul Programului DOMUS al Academiei Ungare de Științe. Perioada 2021 mai – 2021 noiembrie. Domus Szülőföld Pályázat – *Sajtómonitorizálás: A romániai magyar nyelvű online sajtó nyelvhasználatának követéses vizsgálata*. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 1800 RON.
- 2021 8. Peisaj lingvistic digital. Digitális nyelvitájkép. Anyanyelvpolók Erdélyi Szövetsége/Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 1950 RON.
- 2022 9. Peisaj semiotic. Szemiotikai tájkép, szemiotikai asszemblázs. Anyanyelvpolók Erdélyi Szövetsége/Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Științe. Membru: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 2200 RON.
- 2022 10. Cercetare în cadrul Programului DOMUS al Academiei Ungare de Științe. Perioada

2022 mai – 2022 noiembrie. Domus Szülőföld Pályázat – *Sajtómonitorizálás: A romániai magyar nyelvű online sajtó nyelvhasználatának követéses vizsgálata*. Membro: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului 3900 RON

- 2022-2023 11. EU Secure: Interdisciplinary training on EU security, resilience and sustainability Project ID: 2020-1-HU01-KA203-078719. Membro: **dr. Biró Enikő**. Valoarea contractului: 3500 RON.
- 2023 12. Cercetare în cadrul Programului DOMUS al Academiei Ungare de Stiințe. Perioada 2023 mai – 2023 noiembrie. Domus Szülőföld Pályázat – *Sajtómonitorizálás: A romániai magyar nyelvű online sajtó nyelvhasználatának követéses vizsgálata*. Membro: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 3900 RON
- 2023 13. Peisajul lingvistic al Universității de Medicină și Farmacie din Târgu Mureș. Anyanyelvőpolók Erdélyi Szövetsége/Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Maghiare de Stiințe. Membro: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 1200 RON
- 2024 14. Cercetare în cadrul Programului DOMUS al Academiei Ungare de Stiințe. Perioada 2024 mai – 2025 ianuarie. Domus Szülőföld Pályázat – *Sajtómonitorizálás: A romániai magyar nyelvű online sajtó nyelvhasználatának követéses vizsgálata*. Membro: dr. **Biró Enikő**. Valoarea contractului: 3900 RON
- 2024 15. Peisajul lingvistic și discriminativ. Cercetare interdisciplinară, grant în curs de derulare în cadrul Programului DOMUS de Burse de Cercetare al Academiei Ungare de Stiințe. Perioada: mai 2024-iunie 2025. Membro: dr. **Biró Enikő**.

## J. Citări

1. Biró Enikő 2016. Learning schoolscapes in a minority setting, *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 8/2, pp. 109–121.

1. Szabó Tamás Péter. (2017). Keresztény iskolai nyelvi tájkép. *Regio*. 25/3. <http://regio.tk.mta.hu/index.php/regio/article/view/173>.
2. Amara, M. H. (2018). Palestinian schoolscapes in Israel. *Asian-Pacific Journal of Second and Foreign Language Education*, 3, 1-18.
3. Radu, Ana Maria- Huțanu Pop, Monica 2018. Peisajul lingvistic urban și dezvoltarea competenței comunicative în limba română ca limba a doua, în Actele conferinței internaționale: *Discurs polifonic în româna ca limbă străină* (RLS), (Eds): Elena Platon, Lavinia-Iunia Vasii, Antonela Arieșan, Cluj-Napoca, Casa Cărții de Știință, 2018 (încolaborare cu lect. dr.), p. 112-119.
4. Cormier, Gail (2019). Translanguaging and Linguistic Landscapes: A Study of Manitoban Schoolscapes. *CAHIERS DE L'ILOB*, Vol. 10, 2019 87–105. DOI: <https://doi.org/10.18192/olbiwp.v10i0.3236>
5. Toró Tibor – Varga Szilvia. (2019). *Nyelvhasználati barometer. Kutatási jelentés a magyar tannyelvű oktatási intézmények hivatalos nyelvhasználati szokásairól és nyelvtájképéről*. Gorter, D., & Bellinzona, M. (2021). Linguistic landscape: panorami urbani e scolastici nel XXI secolo. *Linguistic landscape*, 1-245.
6. Bernardo-Hinesley, S. (2020). Linguistic Landscape in Educational Spaces. *Journal of Culture and Values in Education*, 3(2), 13-23. <https://doi.org/10.46303/jcve.2020.10>
7. Straszer, Boglárka, Jenny Rosén, and Åsa Wedin. Spaces for translanguaging in mother tongue tuition. *Education Inquiry* (2020): 1-19.
8. Borbély Anna. (2020). A nyelvi tájkép mint oktatási erőforrás a méhkeréki román nemzetiségi kétnyelvű általános iskolában. In: *Nemzetiségi nyelvi tájkép Magyarországon* (Eds: Borbély Anna). Budapest Nyelvtudományi Intézet, 61-89.
9. Krompák, Edina, Antoinette Camilleri Grima, and Marie Therese Farrugia. (2020). "A visual study of learning spaces in primary schools and classrooms in Switzerland and Malta: the relevance of

schoolscape studies for teacher education." *Malta Review of Educational Research*. Vol. 14/1. Pp. 23-50.

10. Yoel, Judith. (2020). "The Visibility of the English Language in the Linguistic Landscape of Two Teacher Training Colleges in Israel." *Journal of English as an International Language*. 15.1 44-63.
  11. Lőrincz, G. (2021). Identitásjelölő elemek egy délnyugat-szlovákiai kisváros oktatási intézményeinek nyelvtájképében = Identity Markers in the Schoolscape of a Small Town in South West Slovakia. *Acta Universitatis de Carolo Eszterhazy Nominatae. Sectio Linguistica Hungarica*, 47, 61-71.
  12. Lőrincz, G., Istók, B., & Varagya, S. N. (2021). A weboldalak szerepe a virtuális iskolai nyelvi tájképében. *Hungarológiai Közlemények*, 22(1), 84-95.
  13. Androutopoulos, Jannis and Kuhlee, Franziska. (2021). "Die Sprachlandschaft des schulischenRaums: Ein diskursfunktionaler Ansatz für linguistischeSchoolscape-Forschung am Beispielleines Hamburger Gymnasiums". *Zeitschrift für Angewandte Linguistik*, vol. 75, no. 1, pp. 195-243.
  14. Chimirala, Uma Maheshwari (2022). When teachers take notice of the schoolscape: a Q method study of teacher perception of schoolscape of Indigenous Tribal Minority (ITM) schools of Chhattisgarh, India, *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, DOI: [10.1080/01434632.2022.2137515](https://doi.org/10.1080/01434632.2022.2137515)
  15. Samrat Bisai, Smriti Singh, Language visibility in multilingual schools: An empirical study of schoolsapes from India, *Linguistics and Education*, Volume 69, 2022, 101046, ISSN 0898-5898, <https://doi.org/10.1016/j.linged.2022.101046>.
  16. Wedin, Å. (2021). Schoolscaping in the third space: The case of the Language Introduction Programme in Sweden. *Apples: Journal of Applied Language Studies*. 15(2), 151-168. DOI: [10.47862/apples.110860](https://doi.org/10.47862/apples.110860)
  17. Widiyanto, G. (2022). Visibilitas Bahasa Inggris Dalam Lanskap Linguistik PPPPTK Bahasa. *Prosiding Konferensi Linguistik Tahunan Atma Jaya (KOLITA)*, 20(20), 93-100.
  18. Boglárka Straszer, Jenny Rosén & Åsa Wedin (2022) Spaces for translanguaging in mother tongue tuition, *Education Inquiry*, 13:1, 37-55, DOI: [10.1080/20004508.2020.1838068](https://doi.org/10.1080/20004508.2020.1838068)
  19. Aya, A., & Savski, K. (2023). Echoes of the past, hopes for the future: examining temporalized schoolsapes in a minority region of Thailand. *International Journal of Multilingualism*, 1-20.
  20. Janík, M., & Goldberger, M. A. (2023). Homogenization through inclusion: exploring language regimes at four multilingual schools in the Czech Republic. *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism*, 1-16.
  21. Toró, T. (2023). Selective bilingualism: official language use and linguistic landscape in Hungarian-Romanian mixed schools in Romania. *Journal of Multilingual and Multicultural Development*, 1-18.
  22. Gorter, D., & Cenoz, J. (2023). *A Panorama of Linguistic Landscape Studies*. Channel View Publications.
  23. Guarda, M., & Mayr, G. (2023). Responding Inclusively to Linguistic Diversity in the Classroom: Preliminary Findings from the COMPASS Initiative with Primary School Teachers in South Tyrol (Italy). In *The Future of Teacher Education* (pp. 255-285). Brill.
  24. Purnomo, S. L. A., Ubaidillah, K., Abdulloh Hadziq, S. F., Purnama, L. U., & Nashiruddin, M. (2023). WC or Toilet: Should We Consider Proairetic Decoding and Signgeist in Writing Toilet Signage for Indonesian Islamic Kindergartens? *Jordan Journal of Modern Languages and Literatures Vol, 15(2)*, 497-513.
  25. Reintegrado-Celino, J. I., & Bernardo, A. S. (2023). From signage to Language ideologies: Exploring the schoolscape of a comprehensive university. *Asian Journal of English Language Studies (AJELS) Volume*, 81.
  26. Brännmark, T. (2024). A schoolscape in the north of Sweden. Visual representations of the national minority languages Finnish, Meänkieli, and Sami. *Apples-Journal of Applied Language Studies*.
  27. Panielos Jr, R. P. (2024). Translanguaging in Transgressive Schoolsapes in the Philippines. In *Translanguaging for Empowerment and Equity: Language Practices in Philippine Education and Other Public Spaces* (pp. 103-120). Singapore: Springer Nature Singapore.
  28. Gapur, A., & Wardana, M. K. (2024). Exploring the Linguistic Landscape of Public Elementary Schools in Medan: Understanding Forms and Functions. *International Journal of Cultural and Art Studies*, 8(1), 55-73.
  29. Aya, A., & Savski, K. (2024). Echoes of the past, hopes for the future: examining temporalised schoolsapes in a minority region of Thailand. *International Journal of Multilingualism*, 21(3), 1349-1368.
  30. Bernardo, A. S. (2024). The position of languages in the schoolscape: the case of the oldest university in the Philippines and in Asia. *Pedagogy, Culture & Society*, 32(1), 97-124.
2. Biró Enikő 2018. More Than a Facebook Share: Exploring Virtual Linguistic Landscape, *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 10/2, pp. 181–192.

1. Meri-Yilan, Serpil. (2019). *The Impact Of Linguistic Landscapes In Moocs. Moocs, Language learning and mobility, design, integration, reuse*. Milton Keynes, United Kingdom. Hal-02862466f.
2. Sahraoui, S., & Handke, J. (2021). *English and the Languages of Algeria: Suggestions towards a New Language Policy*. Philipps-Universität Marburg. <https://doi.org/10.17192/z2021.0230>
3. Aiyer, R.K. (2021). Strategic Positioning of Multiple Languages in The Virtual Linguistic Landscape. *Proceeding of the Open University Research Sessions (OURS)*. ISSN 2012-9912. pp. 1-4.
4. Guerini, Federica & Iannàccaro, Gabriele & Bernini, Giuliano. 2021. I dialetti italo-romanzi nel paesaggio linguistico: osservazioni introduttive. *Biblioteca Di Linguistica E Filologia*, 7, 7-18.
5. Lazar, M. M. (2021). Gender and sexuality in discourse: Semiotic and multimodal approaches. In *The Routledge handbook of language, gender, and sexuality*. Routledge. pp. 481-493.
6. Lőrincz, G., Istók, B., & Varagya, S. N. (2021). A weboldalak szerepe a virtuális iskolai nyelvi tájképében. *Hungarológiai Közlemények*, 22(1), 84-95.
7. Jiang, R., Luo, Q., & Yang, G. (2022). Exploring the geo virtual linguistic landscape of Dublin urban areas: before and during the COVID-19 outbreak. *International Journal of Multilingualism*, 1-21.
8. Paramarta, I. M. S. (2022). Balinese Language on the Street Signs in Singaraja Town, Bali: A Linguistic Landscape Analysis. *Ranah: Jurnal Kajian Bahasa*, 11(1), 120-129.
9. Putera, L. J., Zamzam, A., Riyanto, A. A., & Lail, H. (2022). Sosialisasi Linguistic Landscape Dalam Literasi Digital: Manfaat Dan Tantangannya Dalam Pembelajaran Bahasa Inggris. *Darma Diksani: Jurnal Pengabdian Ilmu Pendidikan, Sosial, dan Humaniora*, 2(2), 37-53.
10. Simungala, G., Jimaima, H., & Chikuta, P. (2022). Indigenous Languages in an Online Space: Translanguaging for Visibilisation of Multilingualism and Multisemiotic Modes. *Language Matters: Studies in the Languages of Southern Africa*, 53(2), 85-109.
11. Harris, Leona; Cunningham Una & King, Jeanette. 2022. Landscape Design for Language Revitalization: Linguistic Landscape in and beyond a Maori Immersion Early Childhood Centre. In: *In Linguistic Landscapes and Educational Spaces*, (Eds.) Edina Krompák, Víctor Fernández-Mallat and Stephan Meyer, Bristol, Blue Ridge Summit: Multilingual Matters, 55-76.
12. Artawa, K., Mulyanah, A., Atmawati, D., Paramarta, I., Satyawati, M. S., & Purnawati, K. W. (2023). Language Choice and Multilingualism on Restaurant Signs: A Linguistic Landscape Analysis. *International Journal of Society, Culture & Language*, 11(3), 258-271.
13. McMonagle, S. (2023). Virtual Linguistic Landscapes from Below: A Hashtag Analysis of the European Day of Languages. In *Linguistic Landscapes in Language and Teacher Education: Multilingual Teaching and Learning Inside and Beyond the Classroom* (pp. 297-319). Cham: Springer International Publishing.
14. Guarda, M., & Mayr, G. (2023). Responding Inclusively to Linguistic Diversity in the Classroom: Preliminary Findings from the COMPASS Initiative with Primary School Teachers in South Tyrol (Italy). In *The Future of Teacher Education* (pp. 255-285). Brill.
15. Guarin, D., & Cardoso, L. O. (2023). A Virtual Linguistic Landscape Analysis of Higher Education Institutions and Their Use of Pronouns in the Hispanic and Lusophone World. In *Transformation of Higher Education Through Institutional Online Spaces* (pp. 1-28). IGI Global.
16. Krompák, E., & Hartmann, E. (2023). Multimodal Literacy and Linguistic Landscape: A Digital Tandem Project in European Teacher Education. *Alsic. Apprentissage des Langues et Systèmes d'Information et de Communication*.
17. McKinney, C., Zavala, V., & Makoe, P. (Eds.). (2024). *The Routledge Handbook of Multilingualism*. Routledge.
18. Reintegrado-Celino, J. I., & Bernardo, A. S. (2023). From signage to Language ideologies: Exploring the schoolscape of a comprehensive university. *Asian Journal of English Language Studies (AJELS) Volume*, 81.
19. Fitriawati, A., & Datang, F. A. (2023). Indonesian Language Minority in the Virtual Space of Indonesian People Majority: Virtual Linguistic Landscape of r/Indonesia Subreddit. *Lensa: Kajian Kebahasaan, Kesusastraan, dan Budaya*, 13(2), 169-188.
20. Ruggieri, V. (2023). PAISAJE LINGÜÍSTICO TERRITORIAL Y VIRTUAL: EXPLORACIONES SOBRE IMPORTACIONES LÉXICAS. *Revista Digital de Políticas Lingüísticas (RDPL)*, (19).
21. Sarhan, N. N. (2023). A Tale of a City: The Linguistic Landscape of Cairo Streets. *CDELT Occasional Papers in the Development of English Education*, 83(1), 109-140.
22. Jiang, R., Luo, Q., & Yang, G. (2024). Exploring the geo virtual linguistic landscape of Dublin urban areas: Before and during the COVID-19 outbreak. *International Journal of Multilingualism*, 21(2), 802-822.
23. Rohmah, Z., Basthomi, Y., & Sholihah, D. N. (2024). Muslim majority yet without preference for Arabic: Mapping linguistic landscape studies in Indonesia. *Indonesian Journal of Applied Linguistics*, 13(3), 600-610.

24. Bruyèl-Olmedo, A. (2024). 'Dear guest, pay for your language'. How accommodation rating and ownership effect language presence on the Online Linguistic Landscape: The case of Palma de Mallorca. *Linguistic Landscape*.
  25. Guarín, D. (2024). From Bilingualism to Multilingualism: Mapping Language Dynamics in the Linguistic Landscape of Hispanic Philadelphia. *Languages*, 9(4), 123.
3. Biró Enikő 2007. Az interkulturális kompetencia fejlesztésének csapdái [Capcane dezvoltării competenței interculturale], *Iskolakultúra*, pp.70-78
    1. Polyák, I., András, G., Kéry, D., & Tardos, K. (2014). Interkulturális kompetencia és szervezeti mérésének lehetőségei. *Vezetéstudomány-Budapest Management Review*, 45(4), 18-29.
    2. Somogyvári Lajos. (2015). "A kompetencia fogalomtörténetiségéhez." *Létünk*. Pp.61-68.
  4. Biró Enikő 2019. Linguistic Identities in the Digital Space. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 11/2, pp. 37–53.
    1. Farrukh, F., Haidar, S., & Shehzad, W. (2021). Digital media and identity construction: Exploring the discourse of Pakistanivloggers. *Studies in Ethnicity and Nationalism*, 21(2), 126-140.
    2. Paramarta, I., Artawa, K., Satyawati, M. S., Purnawati, K. W., Suputra, P. E. D., & Sudana, P. A. P. (2022). Language Contestation on The Virtual Linguistic Landscape of The Government Website of Bali, Indonesia. *Rupkatha Journal on Interdisciplinary Studies in Humanities*, 14(3).
    3. Mocanu, V., González, V., & Elorza, I. (2023). The Construction of Mono- and Multilingual Identity Portrayals on Social Media: The Case of Instagram. *ILCEA. Revue de l'Institut des langues et cultures d'Europe, Amérique, Afrique, Asie et Australie*, (51).
    4. Edina Krompák et Esa Hartmann, «Multimodal Literacy and Linguistic Landscape: A Digital Tandem Project in European Teacher Education», *Alsic* [En ligne], Vol. 26, n° 1 | 2023, mis en ligne le 20 décembre 2023, consulté le 24 février 2024. URL: <http://journals.openedition.org/alsic/6843> ; DOI : <https://doi.org/10.4000/alsic.6843>
    5. Atta, A. (2023). BILINGUALISM IN THE DIGITAL ERA: UTILIZING LANGUAGES IN ONLINE COMMUNITIES AND EXAMINING ITS INFLUENCE ON CULTURAL IDENTITY. *International Journal of Contemporary Issues in Social Sciences*..... ISSN (E) 2959-2461 (P) 2959-3808, 2(4), 837-851.
  5. Biró Enikő, Gabriella Kovács, Imola Katalin Nagy 2021. Change(s) in Vocabulary(/ies) – Hungarian and Romanian Lexical Phenomena During COVID. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/3, pp. 62–78.
    1. Istók, Béla, Gábor Lőrincz, & Szilárd Tibor Tóth. (2022). "Bulletin Of Ugric Studies." *Bulletin Of Ugric Studies* Учредители: Обско-Угорский институт прикладных исследований и разработок 12.1. pp. 48-56.
    2. Istók, Béla, Lőrincz Gábor, and Tóth Szilárd Tibor. (2022). "Semantics of the virolect with particular regard to the Hungarian language." *Вестник угроведения* 12.1. pp. 48-56.
    3. Pisano, F., Manfredini, A., Brachi, D., Landi, L., Sorrentino, L., Bottone, M., & Marangolo, P. (2022). How has COVID-19 impacted our language use? *International journal of environmental research and public health*, 19(21), pp. 13-36.
    4. Varga, É. K., Márton, E., Indig, B., Sárközi-Lindner, Z., & Palkó, G. (2023). Erdélyi és anyaországiorvositerminológiapandémiadején. *ALKALMAZOTT NYELVTUDOMÁNY*, 76-95.
  6. Biró Enikő, Gabriella Kovács, Imola Katalin Nagy 2021. Shifting Future: Language Teaching Today and Tomorrow. *International Journal of New Trends in Social Sciences* Volume 5/2, pp. 66-72.
    1. Zhumasheva, T., Alimbekova, A., Saira, Z., Ussenova, A., Nurgaliyeva, D., & Hamiti, M. (2022). Evaluation of University Students' Views on the Gamified Classroom Model. *International Journal of Emerging Technologies in Learning (Online)*, 17(16), 21-36.
    2. Zhuzeyev, S., Zhailauova, M., Abuova, A., Koishibaev, M., Aidarov, O., & Maigeldiyeva, Z. (2022). Professional training of future primary school teachers based on ethnopsychological features and ethnopedagogical tradition. *Cypriot Journal of Educational Sciences*. Vol. 17/9. Pp.3067-3077.
    3. Karabacak, E. (2024). The use of technology in language education: virtual board application. *Encuentro Journal*, 32, 58-66.
  7. Biró Enikő. 2015. Travelling among Languages – Comparing Language Learning Beliefs of Learners at Home Versus Migrant or Immigrant Workers. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 7/2, 21–33.
    1. Alson, Jollie N. (2018). A Journey towards Internationalization," *International Journal of Multidisciplinary Research and Publications (IJMRAP)*, Volume 1, Issue 7, pp. 13-18.

2. Sorbán Angella (2015). *Ó, a Nyugat, a Nyugat! – Migráció és gazdasági kultúra. Az erdélyi perspektíva.* Erdélyi Múzeum-Egyesület, 2015. ISBN: 9786067390278
  3. Tódor, E. M., & Dégi, Z. (2016). Language Attitudes, Language Learning Experiences and Individual Strategies What Does School Offer and What Does It Lack? *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 8(2), 123-137.
8. Biró Enikő. 2012. *Kétnyelvűek nyelvtanulási stratégiái* [Strategiile achiziționării celei de a treia limbi în contextul bilingvismului dominant], Editura Egetemi Műhely, Cluj-Napoca, Editor: Bolyai Társaság. ISBN 978-606-8145-34-1.
1. Lehocski-Samardžić, A. (2015). A kétnyelvűség előnyei és hátrányai a horvátországi magyar diákok példáján. In: *Találkozások az anyanyelvi nevelésben 2.: Hagyomány és modernitás* / [szerk. Prax Levente, Hoss Alexandra, Nagy Tamás]; Pécsi Tudományegyetem Bölcsészettudományi Kar, Film-Virág Kulturális Egyesület. ISBN 978-963-642-763-4. Pp. 96-102.
9. Biró Enikő 2020. Code Play as a Translingual Practice. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 12/2, pp. 114–128.
1. Araya, V. O. (2023). *An Informal Online Community in the Digital Wilds: Possibilities for Language Learning* (Doctoral dissertation, The University of Arizona).
10. Biró Enikő 2019. Responsible for Success? Schoolscape Tales about Teaching Different Languages in Hungarian Minority Schools in Romania. In: *Soknyelvűség és többnyelvűség Európában = Multilingualism și plurilingvism în Europa = Multilingualism and plurilingualism in Europe.* Pletl, Rita - Kovács, Gabriella, (Eds.) Műhely. Scientia Kiadó, Kolozsvár. ISBN 978-606-975-028-5., pp. 265-279
1. Yedgina, G., Dzhumabekov, D., Zuyeva, L., Dosova, B., & Kozina, V. (2023). Language Policy in Kazakhstan in the Context of World Practice. *Journal of Nationalism, Memory & Language Politics*.
11. Biró Enikő 2021. Speak Global, Sell Local? Digital Linguistic Landscape of Local Small Businesses in the Social Media. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/2, pp. 177–193.
1. Lőrincz Gábor, Istók Béla. A gazdasági nyelvi tájkép felhasználhatósága a helyesírás-tanításban In: Bárdos, Dóra; Tóth, Etelka (szerk.) Helyesírás és tehetséggondozás a digitális térben: XXVI. Simonyi Zsigmond Kárpát-medencei helyesírási verseny. Nagykovács, Magyarország: Károli Gáspár Református Egyetem Pedagógiai Kar (2023) 165 p. pp. 81-91, 11 p.
  2. Banda, F., & Simungala, G. 2023. Multilingualism and Linguistic Landscapes. In *The Routledge Handbook of Multilingualism* (pp. 428-442). Routledge.
12. Biró Enikő, Laihonen Petteri 2021. János Péntek-Attila Benő: A magyarnyelvRomániában (Erdélyben). Recenzió. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 13/2, pp. 205–208.
1. Kontra, M., Sloboda, M., Nekvapil, J., & Kielkiewicz-Janowiak, A. (2024). Sociolinguistics in East Central Europe. In *The Routledge Handbook of Sociolinguistics Around the World* (pp. 576-597). Routledge.
13. Biró Enikő. 2022. From Linguistic Landscape to Semiotic Assemblages in a Local Market. *Acta Universitatis Sapientiae, Philologica*, 14/2, pp. 68–85.
1. Índias Cordeiro, G., & Formato, G. (2024). Azorean-American Resilience in Camberville: A Visual Approach to a Vernacular Landscape in a Gentrified Neighborhood. In *The Everydayness of Cities in Transition: Micro Approaches to Material and Social Dimensions of Change* (pp. 121-154). Cham: Springer Nature Switzerland.
  2. Rahmawati, A., Anoe-grajekti, N., & Setiadi, S. (2023). Identity Contestation in the Linguistic Landscape of Pantai Indah Kapuk 2, Jakarta (Kontestasi Identitas dalam Lanskap Linguistik Kawasan Pantai Indah Kapuk 2, Jakarta). *Jurnal Gramatika: Jurnal Penelitian Pendidikan Bahasa dan Sastra Indonesia*, 9(2), 331-343.
  3. Kasimo, Y. Y. (2023, December). Incorporating Linguistic Landscape (LL) for Developing ESL/EFL Learners' Linguistics Critical Literacy Competence: A critical literature review. In *Journal of English Education Forum (JEEF)* (Vol. 3, No. 2, pp. 1-6).

## **K. Alte realizări semnificative**

### **K1. Participări la conferințe naționale și internaționale**

1. **SZOKOE**, in Universitatea din Pécs, Ungaria, 11-12noiembrie, 2007. Titlul lucrării: *Interkulturális kompetencia-fejlesztés kétnyelvűek idegennyelv-tanulási kompenzációs stratégiáinak tükrében.*
2. **X. Dunaújvárosi Nemzetközi Alkalmazott Nyelvészeti és Kommunikációs Konferencia**, Dunaújvárosi Főiskola, Dunaújváros, 24-25 aprilie, 2008. Titlul lucrării: *Nyelvi akadályugrás – kétnyelvűek kompenzációs stratégiáinak tudatosítása*
3. **BAS**, British and American Studies, Universitatea din Timisoara, Timisoara, 22-24 mai, 2008 Titlul comunicării: *Mother Tongue, Second Language, Foreign Language - Dominant Bilingualism of Minority Language Learners*
4. **“The Intercultural Challenge. Contemporary Issues and Perspectives”**, Universitatea Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 6-8 noiembrie, 2008. Titlul comunicării: *Compensation Strategies of Bilingual Learners with an Intercultural Approach*
5. **Nyelv, identitás, többnyelvű lét és oktatáspolitikák**, UniverstiateaSapientia, Miercurea-Ciuc, 19-20 iunie, 2009. Titlul comunicării: *Harmadik nyelv elsajátítását befolyásoló tényezők és a domináns kétnyelvűség*
6. **The Third Language Acquisition and Multilingualism, International Conference**, Free University of Bozen-Bolzano, Italia, 10-12 septembrie, 2009. Titlul comunicării: *Dominant Bilingualism Influencing Direct Language Learning Strategies in Third Language Acquisition*
7. **Határátlépések. A doktorkolák III nemzetközi konferenciája. / Al III. Conferinta Internationala a Scolii doctorale**, Nemzetközi Magyarstudományi Társaság, Magyar Tudományos Akadémia, Kolozsvári Akadémiai Bizottság, Cluj-Napoca, 26-27 august, 2010. Titlul comunicării: *Nyelvtanulási stratégiák három nyelv határán.*
8. **Sesiunea științifică internațională a Catedrei de Limbi Moderne și Comunicare în Afaceri: Discurs, cultura, context in mediul profesional**, Universitatea Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 12-13 martie, 2010. Titlul comunicării: *Attitude as Discourse-Element in a Multicultural Professional Medium*
9. **Situatia lingvistică a minorităților din România și din Bazinul Carpatic**, Universitatea Sapientia, Miercurea-Ciuc, 25-26 iunie, 2010. Titlul comunicării: *Nyelvhódítás - domináns kétnyelvűek nyelvtanulási stratégiaválasztásai*
10. **The 8th Conference on British and American Studies: Global Homogeneity, Local identity**, Universitatea Transilvania, Brasov, 16-17 aprilie, 2010. Titlul comunicării: *Mother tongue, second language, foreign language – dominant bilingualism of minority language learners.*
11. **International Symposium on Bilingualism**, Universitatea din Oslo, Norvegia, 12-14 iulie, 2011. Titlul comunicării: *Differences in second language acquisition of the Hungarian minority in Romania: the role of exposure and attitude.*
12. **VII. Nemzetközi Hungarológiai kongresszus, International Congress of Hungarian Studies**, Universitatea Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 22-27 august, 2011. Titlul comunicării: *A motiváció és az attitűd szerepe a második nyelv elsajátításában és használatában. Egy Erdélyt átfogó felmérés tanulságai.*
13. **Discourses of Space**, Universtiatea Sapientia, Miercurea-Ciuc, 30-31, martie, 2012. Titlul comunicării: *Tér-szabta határok kétnyelvűek nyelvtanulás-történeteiben.*
14. **Cultura și Identitate**, Conferinta Nationala, Universitatea Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 21-22 septembrie, 2012. Titlul comunicării: *Culture and Identity in Bilinguals' Language Learning Strategies*

15. **Summer School of Psycholinguistics**, Universitatea Pannon, Balatonalmadi, Ungaria, 26-30 mai, 2013. Titlul comunicării: *Working on beliefs: migrant workers' language learning beliefs and attitudes*.
16. **A nyelvközösségi perspektivai**, Universitatea Partium, Oradea, 5-6 iulie, 2013. Titlul comunicării: *"Nemcsak egy nyelvből tudtam gondolkodni"- külföldi munkavállalók nyelvelsajátítási hiedelmei*
17. **XXIV. MANYE, Multilingualism and Communication in Central-East Europe**, Universitate Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 24-26 aprilie, 2014. Titlul comunicării: *Kétnyelvűek nyelvtanulási hiedelmei és a nyelvtanulási motivációk*.
18. **Matters of the Mind: Psychology and Language Learning**. University of Graz, Austria, 29-31 May, 2014. Titlul comunicării: *Exploring learner beliefs and motivation of minority bilingual language learners*.
19. **Comunicare, cultura, identitate**, Universitatea Babes-Bolyai, Cluj-Napoca, 21-22 noiembrie, 2014. Titlul comunicării: *Aspects of identity – multicultural language learning motivation and beliefs of minority bilinguals*.
20. **Homo Viator**, International Conference, Universitatea Sapientia, MiercureaCiuc, 24-25 April, 2015. Titlul comunicării: *Travelling among languages – comparing language learning beliefs of learners at home versus migrant or immigrant workers*.
21. **'The Politics of Teaching and Learning Languages'** International Conference, School of Slavonic and East European Studies, University College London (UCL/SSEES), 17-18 September 2015. Titlul comunicării: *The individual within languages - the impact of language learners' beliefs and the politics of teaching and learning languages in Romania on the individual learner*
22. **Discourse, Culture and Representation II, International Conference**, Universitatea Sapientia, Miercurea-Ciuc, 15-16 aprilie, 2016. Conferință internațională – Titlul comunicării: *Language learning schoolscape within minority setting*.
23. **The 10th International Conference on Multilingualism and Third Language Acquisition**, Vienna, Austria, 1-3 septembrie, 2016. Conferință internațională – Titlul comunicării: *Who is responsible for failure? Debatable multilingualism of Hungarian ethnic minority in Romania*
24. **Sociolinguistic Research and Dialects**, International Conference, Universitatea Sapientia, Targu-Mures, 7-9 septembrie, 2016. Titlul comunicării: *Languages, schoolscape varieties in minority setting*.
25. **TRANS-LINGUISTICA 4. Multilingualism in Europe**, Universitatea Sapientia, Targu-Mures 25-26. mai, 2017. Titlul comunicării: *Responsible for success? Schoolscape tales about teaching different languages in Hungarian minority schools in Romania*.
26. **The 11th International Symposium on Bilingualism**. Limerick, Irlanda, University of Limerick, 10-15, iunie, 2017. Conferință internațională – Titlul comunicării: *Schoolscape tales about teaching languages in Hungarian minority schools in Romania*
27. **Peisajullingvistic, diversitatea lingvistică** - conferință/workshop, Universitatea Sapientia, MiercureaCiuc, 22-23 Septembrie, 2017. Titlul comunicării: *Nyelvoktatási programok, ideológiák és nyelvtanítási hiedelmek - székelyföldi magyar tannyelvű iskolák nyelvi tájképelemzése*.
28. **Border Crossing** –Conferinta internațională organizat de Universitatea Sapientia, Departamentul de Științe Umane, MiercureaCiuc, 20-21 aprilie 2018. Titlul comunicării: *More than a Facebook Share: Exploring Virtual Linguistic Landscape*.
29. **The 11th International Conference on Multilingualism and Third Language Acquisition**. University of Lisboa, Lisbon, Portugal, 12-15 septembrie, 2018. Conferință internațională – Titlul comunicării: *A battlefield of language policies, ideologies and beliefs – multilingual schoolscape in Romania*.

30. **Spatii intermediare**- Conferinta internațională organizat de Universitatea Sapiientia, Departamentul de Științe Umane, Miercurea Ciuc, 26-27 aprilie 2019. Titlul comunicării: *“Write in Hungarian ... you live in Transylvania, son!” In-between identities in the digital space.*
31. **TRANS-LINGUISTICA 5.** Mediarea lingvistică și cultural după revoluția digitală – provocările secolului 21. Universitatea Sapiientia, Targu-Mures 30-31, mai, 2019. Titlul comunicării: *“What dehogys LOL!” - Linguistic repertoire in the digital world*
32. **TLANG2. Languaging in Times of Change** - Conferință internațională, Universtiata din Stirling, Scotia, Marea Britanie. 26-27, septembrie 2019, Titlul comunicării: *“When online, English is my mother tongue”: negotiating linguistic identities in the digital world.*
33. **Kognitív és pszicholingvisztikai szempontok a nyelvi érintkezések vizsgálatában,** Conferinta internațională Cluj-Napoca, 21-23 octombrie, 2019. Titlul comunicării: *Bilingvismși spațiul digital: identitatea lingvistică pe Facebook.*
34. **Conference on Multilingualism (COM),** Centre for Literacy and Multilingualism, University of Reading, Marea Britanie, 23-25 iunie, 2020 – Conferință internațională online. Titlul comunicării: *Individualised multilingualism online – hidden principles of Facebook language practices.*
35. **9th International Conference on Education (IC-ED),** National Kapodistrian University of Athens, Grecia, 29 – 31 octombrie 2020 - Conferință internațională online. Titlul comunicării: *Biró Enikő, Kovács Gabriella, Nagy Imola- Shifting future: languageteachingtoday and tomorrow*
36. **Studium Nemzetközi Konferencia / Studium International Conference,** Conferință internațională online, Miercurea-Ciuc, 4-5 decembrie 2020. Titlul comunicării: *Biró Enikő, Kovács Gabriella, Nagy Imola: Lokális/globális trendek és jövőkép az idegennyelv-oktatásban.*
37. **MANYE XXVIII. Magyar Alkalmazott Nyelvészeti Kongresszus,** Conferinta internațională online Nyelvek, nyelvváltozatok, következmények, Pannon Egyetem, Magyarország, aprilie 19-20, 2021. Titlul comunicării: *Biró Enikő, Kovács Gabriella, Nagy Imola: A koronavírus nyelvi epidémiája: szókincsváltások Covid idején.* (Epidemia lingvistică a coronavirusului: modificări de vocabular în pandemia Covid).
38. **Crize, schimbăriși perspective.** Conferinta internațională online, organizat de Universitatea Sapiientia, Departamentul de Științe Umane, Miercurea Ciuc, 16-17 Aprilie 2021. Titlul comunicării: *Speak global, sell local? Digital linguistic landscape of local businesses in the social media.*
39. **New Context for the Use of Minoritized Languages/Varieties, NEWCON,** Conferinta internațională online, University of Zadar, Croatia, 26-28 Mai, 2021. Titlul comunicării: *Local and global – transformation of minority languages in the digital space.*
40. **International Symposium on Bilingualism, ISB13,** Conferinta internațională online, University of Warsaw, Polonia, 10-14 iulie, 2021. Titlul comunicării: *Sound up! Digital soundscaping of local businesses.*
41. **The Political Economy of Language and Space/Place,** Conferinta internațională online, University of Gothenburg, Göteborg, Suedia, 1-3 Septembrie, 2021. Titlul comunicării: *Digital Linguistic Landscape of Local Businesses in the Social Media.*
42. **21. Élőnyelvi Konferencia,** Conferinta internațională online. Ferenc Rakoczi II Transcarpathian Hungarian College of Higher Education, Antal Hodinka Linguistics Research Center Department of Philology, Berehove, Ucraina, 4-5 Noiembrie, 2021. Titlul comunicării: *Kisvállalkozások digitalis nyelvitájképe – kétnyelvűség, többnyelvűség az online piacon* (Peisajul lingvistic digital pentru întreprinderile mici - bilingvism, multilingvism pe piața online).
43. **A virolingvisztika és viroszemiotika aktuális kérdései. Simpoziu internațional.** Selye János Egyetem, Komárom, Slovacia, 1 aprilie, 2022. Titlul comunicării: *Biró Enikő, Kovács Gabriella, Nagy Imola: Terminológia-dinamika és nyelvi kontaktusok Covid idején* (Dinamica terminologică și

contactele lingvistice în pandemia Covid).

44. **Perspectives in Human Sciences.** Workshop internațional online, organizat de Universitatea Sapientia, Departamentul de Științe Umane, Miercurea Ciuc, 8 Aprilie 2022. Titlul comunicării: *#chooselandscape: Local brands and linguistic/semiotic landscape analysis.*
45. **Trans-linguistica VI: Shaping Humanities: Innovation, Tradition, and Value Creation.** Conferința internațională online. Universitatea Sapientia, Targu-Mures 19-20, Mai, 2022. Titlul comunicării: Biró Enikő – Sárosi-Márdirosz Krisztina: *Terminusváltozatok, kontaktusjelenségek, idegen nyelvi hatások az erdélyimagyar online sajtónyelvben* (Variante terminologice, fenomene de contact, influențe străine în presa maghiară online din Transilvania).
46. **Trans-linguistica VI: Shaping Humanities: Innovation, Tradition, and Value Creation.** Conferința internațională online. Universitatea Sapientia, Targu-Mures 19-20, Mai, 2022. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Márkaépítés egy romániai magyar vállalkozás szemiotikai tájképében* (Brandingul în peisajul semiotic al unei întreprinderi maghiare din România).
47. **Discourse, Culture and Representation III.** Conferința internațională organizat de Universitatea Sapientia, Departamentul de Științe Umane, Miercurea Ciuc 21-22 aprilie, 2023. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Scoring in the linguistic landscape of football.*
48. **EUSecure: An Interdisciplinary Training on EU Security, Resilience and Sustainability.** Final project meeting. Fernando Pessoa University, Porto, 28 iunie, 2023. Titlul comunicării: *Linguistic landscape as a tool of linguistic resilience.*
49. **14th Linguistic Landscape Workshop - Utopia and Dystopia.** Universidad Autónoma de Madrid, Madrid, 6-8 septembrie, 2023. Titlul comunicării: Laihonen, Petteri - Biró Enikő: *Hungarian as a minoritized language in the Romanian public space: Commodification, exotification and/or Reclamation?*
50. **14th Linguistic Landscape Workshop - Utopia and Dystopia.** Universidad Autónoma de Madrid, Madrid, 6-8 septembrie, 2023. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Utopian past, dystopian present marked in the linguistic landscape of a medical university in Romania.*
51. **RESLing. Felelős nyelvészet – Alkalmazott Nyelvészeti Konferencia (RESLing. Conferința de lingvistică responsabilă - Lingvistică aplicată)** ELTE BTK, Budapesta. 23-24 noiembrie, 2023. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Egyetemi nyelvi tájkép diakrón és szinkrón kutatásának módszertani dilemmái.*
52. **Nyelvi diszkrimináció a nyelvi tájképben.** Nemzetközi konferencia. (Discriminarea lingvistică în peisajul lingvistic). Selye János Egyetem, Komárom, Slovacia, 13. martie. 2024. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Nyelvi tájkép a lelátókon.*
53. **Conferința Internațională Encounters in / among Language, Literature, and Arts,** organizată de Departamentul de Științe Umane al Facultății de Științe Economice, Socio-umane și Inginerești din Miercurea-Ciuc (Universitatea Sapientia din municipiul Cluj-Napoca), în perioada 22-23 martie 2024. Titlul comunicării: Biró Enikő, Kató Balázs: *Flow and anti-flow in foreign language learning*
54. **Conferința Internațională Encounters in / among Language, Literature, and Arts,** organizată de Departamentul de Științe Umane al Facultății de Științe Economice, Socio-umane și Inginerești din Miercurea-Ciuc (Universitatea Sapientia din municipiul Cluj-Napoca), în perioada 22-23 martie 2024. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Intersections between linguistic landscape and educational spaces*
55. **Conferința Internațională International conference Globalising Sociolinguistics 3: Language And Inequality.** Tallinn University, Tallinn, Estonia, 21-24 august. Titlul comunicării: Biró Enikő: *'Not of one blood' – Languages and inequalities in the linguistic landscape of football*
56. **Conferința Internațională International conference** Trans-linguistica VII: Applied Linguistics in the Age of AI, Universitatea Sapientia, Targu-Mures 7-8, Octombrie, 2024. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Amikor a kevesebb több: felesleges vesszőhasználat a romániai magyar online sajtóban* [Când

mai puțin este mai mult: folosirea inutilă a virgulei în presa maghiară online din România]

57. **Conferința Internațională *International conference*** Trans-linguistica VII: Applied Linguistics in the Age of AI, Universitatea Sapientia, Targu-Mures 7-8, Octombrie, 2024. Titlul comunicării: Biró Enikő: *Nyelvtanulói narratívák és a flow élmény* [Narrativele studenților la limbi străine și starea de flow]

**K2. Lector volume/reviste:**

**K3. Participări în comisii de concurs (președinte sau membru), acreditare**

**K4. Alte realizări**

- 2010 Membru în comitetul de organizare al conferinței internaționale *Határátlépések. A doktoriskolák III nemzetközi konferenciája./ Al III. Conferința Internațională a Scolii doctorale*, in Nemzetközi Magyarstudományi Társaság, Magyar Tudományos Akadémia Kolozsvári Akadémiai Bizottsága, 2010, Cluj-Napoca, 26-27 august.
- 2013 Prezentator invitat al conferinței *A nyelvközösségperspektivai*, Universitatea Partium, 2013, Oradea, 5-6 iulie, 2013.
- 2021 Prezentator invitat, **Asociația Bornemisza Péter Társaság**, Viena, Austria, 22. August 2021. Titlul: *Séta a nyelvitájbán. Nyelviidentitásés kisebbségikétnyelvűség.*
- 2022 23-25 iunie. Prezentator invitat. Scoala de vara. **Universitatea Salento, Lecce, Italia**, in cadrul proiectului: **EU Secure: Interdisciplinary training on EU security, resilience and sustainability**  
Proiect ID: 2020-1-HU01-KA203-078719.
- 2023 3 februarie. Prezentator invitat. Workshop pentru studenți la Universitatea din Pireu, Grecia, în cadrul proiectului EU Secure (Formare interdisciplinară privind securitatea, reziliența și durabilitatea UE. 2020-1-HU01-KA203-078719.)
- 2023 9 mai. Prezentator invitat. Universitatea din Salento, Lecce, Italia. Prelegere pentru studenții doctoranzi. Titlu: Minoritățile etnice germane și maghiare din România.
- 2024 14 mai. Prezentator invitat. Universitatea din Salento, Lecce, Italia. Prelegere pentru doctoranzi. Titlu: Politica lingvistică și universitățile din România.
- 2024 15 iulie. Prezentator invitat. Abordarea multidiscplinară a peisajului lingvistic. Program internațional Erasmus+ (Blended Intensive Program), Sapientia EMTE, Miercurea-Ciuc. Titlul prezentării: Interesele metodologice ale cercetării diacritice și sincronice asupra peisajului lingvistic al universităților

Data ultimei actualizări: 26.10.2024

Semnătura: